

S. H. A. Jameel

719

# இஸ்லாமியத் தமிழ் இலக்கியம்

இலங்கை நூல்களின் தேர்ந்த பட்டியல்

## Islamic Tamil Literature

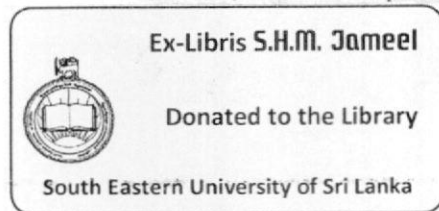
A Select Bibliography of Ceylon Books

தொகுப்பாசிரியர்

எஸ். எம். கமாலுத்தீன்

Compiled by

S. M. KAMALDEEN



நழீமிய்யா இஸ்லாமிய நூலகம்

**Naleemiah Islamic Library**

The Naleemiah Institute of Islamic Studies Society Ltd

P. O, Box - 1, Beruwala, Sri Lanka

008591



இலங்கையில் வெளியிடப்படும் நூல்களுக்கான பதிவுச் சட்டம் 1885ம் ஆண்டில் இயற்றப்பட்டதாகும். இவ்வாறானால் 1962ம் ஆண்டில் தேசிய சுவடித் திணைக்களத்தினால் "இலங்கைத் தேசிய நூற்பட்டியல்" ஆக்கம் ஆரம்பிக்கப்பட்ட காலம்வரையில் பதிவு செய்யப்பட்ட நூல்களின் விபரம் இலங்கை அரசாங்க வர்த்தமானியில் வெளியிடப்பட்டு வந்தது.

தற்போது இலங்கைத் தேசிய நூலக சேவைகள் சபையினால் வெளியிடப்படும் இலங்கைத் தேசிய நூற்பட்டியலில் இந்நாட்டில் 1962ம் ஆண்டு முதல் பிரசுரிக்கப்படும் சகல சிங்கள, தமிழ், ஆங்கில நூல்களையும் இடம்பெறுகின்றன.

நூற்பதிவுச் சட்டத்தின்கீழ் சிரமமாக இந்நாட்டில் வெளியான அனைத்து நூல்களும் பதிவாகியிருக்குமென்று நாம் கூறுவதற்சில்லை. மேலும் 1885ம் ஆண்டுக்கு முன் வெளிவந்த நூல்களைப்பற்றி அறியக்கூடிய வாய்ப்புமில்லை. இந்நிலையில் இலங்கையில் வெளிவந்த இஸ்லாமியத் தமிழ் நூல்களின் பரப்பை நாம் முழுமையாக அறியமுடியாத நிலையிலிருக்கிறோம்.

இந்நூற்பட்டியலில் இடம்பெற்றுள்ள பல நூல்கள் பலவேறு சந்தர்ப்பங்களில் எமது பார்வைக்கு சிட்டியனவாகும். சில நூல்கள் பற்றிய விபரங்கள் சிடைத்தனவெனினும் நூல்கள் சிடைக்கவில்லை மற்றும் தனியார் பலரிடமுள்ள நூல்களைத் தேடிப் பதிவு செய்யக்கூடிய வசதியும் சிடைக்கவில்லை. இப்படியான நூல்கள் பற்றிய தகவல் சிடைக்குமாயின் இந்நூற்பட்டியலை நாம் பிரிவாக்கமுடியும்.

இப்பட்டியலில் இடம்பெற்றுள்ள பல நூல்கள் ஒரு சில பக்கங்களிலான துண்டு பிரசுரங்களெனக் கொள்ளத்தக்கனாகும். எனினும் இலங்கை முஸ்லிம் சமூக நிலையிலேயும் வரலாற்று முக்கியத்துவத்தையும் கருதி தேர்ச்சியுடைய வெளியீடுகளையும் பட்டியலுக்குட்படுத்தியுள்ளோம். மேலும் இலங்கையரால் எழுதப்பட்ட வெளிநாட்டில் அச்சேறிய நூல்களையும் தேடி இணைத்துள்ளோம்.

ஓர் ஆரம்ப முயற்சியான இந்நூற்பட்டியலுக்குக் காலப்போக்கில் கூடுதலான விபரங்களைத் திரட்டி எம்நாட்டு இஸ்லாமிய இலக்கிய நூல்களைத் தேடி முழுமையாகத் தெளிவதற்கு முயல்வோம். மற்றும் 1962ம் ஆண்டிலிருந்து வெளிவந்துள்ள நூல்களின் சிரமமான வகுக்கப்பட்ட பட்டியலொன்றும் எம்மால் தற்போது தயாரிக்கப்பட்டு வருகின்றது.

கொழும்பில் 1979 ஜூன் 30, 31 ஜூலை 1 ஆகிய திகதிகளில் நடைபெறும் நான்காவது அனைத்துலக இஸ்லாமியத் தமிழாராய்ச்சி மாநாட்டினையொட்டி எம்மால் இந்நூற்பட்டியல் வெளியிடப்படுகிறது.

இலங்கையின் இஸ்லாமியத் தமிழ் இலக்கியப் பரப்பினைத் தெளிவதற்கு இந்நூற்பட்டியல் ஓர் ஆரம்பகால உதவிமென்று நம்புகிறோம்.

நூலகத்  
தமிழியல்  
பிரிவு

இலங்கை நூல்களின் தேர்ந்த நூற்பட்டியல்  
(தமிழியர் வரிபடி)

அசனலெப்பை, சு.மு.

புகழ்ப்பாவனி. யமப்பாணம், 1308:1890, 36ப.

அப்துல் அலீஸ், ஐ.லெ.ம.

சத்தின் ஞானர்த்தம். கொழும்பு, அப்துல் அலீஸ், 1898. 13ப.

அப்துல் அலீஸ், ஐ.லெ.ம.

சத்தைக் கடவுளாய்க் கொண்டோராக் காபிரெண்டுணர்த்தும் நற்சாஷிப் பத்திர மறுப்பு. கொழும்பு: அப்துல் அலீஸ், 1899. 23ப.

அப்துல் சனி, எம்.எ.

ஹைதர்சன் பாசம் 1. அக்கலரப்பற்று: எம்.எ. அப்துல்கனி, 1967. 85ப.

அப்துல் சாதர், ஆர்.எம்.எம்.

தொழுகை உபதேச. மாலை. கொழும்பு: ஆர்.எம்.எம். அப்துல்காதர், 1912. 12ப.

அப்துல் சாதர், வி.எவ்.எம். ஜே.சு.

முகம்மதிய தமிழ்க் சீர்த்தவர்கள். சாவி: அல்பியன் பிரஸ், 1892. 18ப.

அப்துல் சாதர் புலவர், எ.பி.

சந்ததி திருப்புகழ். கொழும்பு: எ.பி. அப்துல் சாதர் புலவர், 1909. 128ப.

அப்துல் சாதர் லெவ்வை, அ.வெ.

இக்பால் இதயம். பதுளை. மணிக்ஞரல் பதிப்பகம், 1961. 99ப.

அப்துல் சாதர் லெவ்வை, அ.வெ.

இறகூல் சதகம். மட்டக்களப்பு: மணிக்ஞரல் பதிப்பகம், 1966. 99ப.

அப்துல் சாதர் லெவ்வை, அ.வெ.

சார்வான் சிசம். பதுளை. அல்-அநாஸ் பழைய மாணவர், 1974. 28ப.

அப்துல் சாதர் லெவ்வை, அ.வெ.

செய்னம்பு நாகீரியார் பாள்மியம். சல்உறின்னை: மணிக்ஞரல் பதிப்பகம், 1967. 55ப.

அப்துல் சாதர் லெவ்வை, அ.வெ.

முறையீடு தேற்றமும். கொழும்பு. இலங்கை இஸ்லாமிய எழுத்தாளர்கள் இயக்கம், 1970. 99ப.

அப்துல் சாதர் லெவ்வை, அ.வெ. சும்பிழாக்கியோன்.

சூப்பியாத் மூலம்: உமர்சூப்பியாத், பண்டாரவளை: மணிக்ஞரல் பதிப்பகம், 1965. 86ப.

அப்துல் சாதர், எம்.எல்.

மாமேதை மௌலானா அவல் ஸ்லா மௌனா தி. தந்தவை: இஸ்லாமிய ஸ்டடி சரீக்கள், 1970. 24ப.

அப்துல் சாதர், அருள்வாச்சி. அ.பி.அ.

அடைக்கலமாலை. கொழும்பு: இளம்பிறை, உறி 1319. 8ப.

அப்துல் சாதர், அருள்வாச்சி. அ.பி.அ.

சந்தத் திருப்புகழ். கொழும்பு: நடராஜா அச்சியந்திரசாலை, உறி. 1327: 1909. xx, 105ப.

அப்துல் சாதர், அ.பி.அ.

சேசுலல்லா நாதர்வர்கள் பேரில் பதிகம். சென்னை: பிரின்ஸ் ஒவ் வேல்ஸ் அச்சியந்திரசாலை, 1887. 16ப.

அப்துல் சாதர், அ.பி.அ.

திருச்சந்தப் பிள்ளைத் தமிழ். மதுரை: விவேகபாஸு அச்சியந்திரசாலை, 1914.

அப்துல் சாதர், அ.பி.அ.

தைக்கா சாசிபு ஒலியல்லா அவர்கள் பேரில் பிள்ளைத் தமிழ். சென்னை: முஸ்லிம் அபிமானி அச்சியந்திரசாலை, 1908. 48ப.

- அப்தல் காதிர், அருள்வாட்சி அ.பி.அ.  
பிரபந்த புஞ்சம். திருவாங்கூர்: ரு.சு. சுல்தான் முசியித்தீன், உறி 1319.50ப.
- அப்தல் காதிர், அ.பி.அ.  
முசியித்தீன் அப்தல் காதிர் ஜெயிலாமி ஓட்டவர்கள் புராணப் பிள்ளைத் தமிழ்.  
கொழும்பு: இஸ்லாம் அச்சியந்திரசாலை, 1895. 52ப.
- அப்தல் காதிர் அருள்வாட்சி, அ.பி.அ.  
முசியித்தீன்புதல் காதிர் ஜெயிலாமி பேரில் பேரின்ப ரஞ்சிதமாலே. மதுரை:  
முகமது முத்து பாவாய்ப்புலவர், 1899. 20ப.
- அப்தல்-சத்தார், அ.க.  
தபிலீஉற்-உல் இஸ்லாம். கொழும்பு: தபிலீஉற்-உல்-இஸ்லாம், 1929. 30ப.
- அப்தல் மஜீது, ஒ.  
உண்மையும் உலமாமும். கொழும்பு: அஹமதியா முஸ்லிம் சங்கம், 1956. 82ப.
- அப்தல் மஜீது, ஒ.  
கம்ப லேயில் என்ன நடந்தது. கம்ப லே: மெஸெஜ் பிரஸ், 1932. 12ப.
- அப்தல் மஜீது, ஒ.  
கொழுகை அடவு. நீர்சொழும்பு: இஸ்லாமிய ஓலட்சிய முன்னணி, 1956. 32ப.
- அப்தல்லா சாஉறிபு, பி.  
இஸ்லாமிய பொதனைகள். கொழும்பு: அன்ஜிமன் தராசி இஸ்லாம், 1938.194ப.
- அப்தல்லா லெவ்வை, முகம்மது மு.  
குத்புநாயகம் பாமாலே. யாழ்ப்பாணம்: ரு.சு. அப்தல்லா லெவ்வை, 1955. 9ப.
- அப்தல்லா லெவ்வை, முகம்மது மு.  
திருநபி புகழ்க்கீதம். யாழ்ப்பாணம்: ரு.சு. அப்தல்லா லெவ்வை, 1953. 8ப.
- அப்தல்லா லெவ்வை, முகம்மது மு.  
நல்வழி - திருநபிக்கீதைகள். யாழ்ப்பாணம்: மு. முஹம்மது அப்தல்லா லெவ்வை, 1954. 28ப.
- அப்தல் உறயீது, டி.  
தோத்திரப் புஞ்சம். மக்கள்: ஜெட் ஓய்க்குதல் ஜாபிரிய்யாச் சங்கம், உறி 1328:  
1910. 24ப.
- அப்தற்றகுமான், கு.  
ஞான அகீதாக்கூட்டி. சாரைச்சால்: முகம்மது சமாதானி அச்சுக் கூடம்,  
1891. 28ப.
- அப்தற்றஸாக், ஞா ரீதீன். தமிழாச்சியோர்.  
மாநபி மரபின் மாண்பியக் கோவை. மூலம்: அஸ்ஸெயிதீ அப்தல்லாஉற் (அல்-  
மச்சி) கொழும்பு: எம்.ஏ. ஜஸ்பர் ஸாதிக், (திசதி இல்லை). 30ப.
- அப்தற்றஸாக்கு, சா.பா. மொழிபெயர்ப்பாளர்.  
சத்தைக் கடவுளாய்க் கொண்டோரைக் காபிரென்றணர்த்தும் நற்சாஉஹிப் பத்திரம்.  
அறபு மூலம்: மௌலானா-செய்யிது அப்தற்றகுமானுல் மஜ்கூறு. கொழும்பு:  
ஸ்டார் பிறஸ், 1899. 10ப.
- அப்தஸ்ஸமது, அ.ஸ.  
சீரு இன்பம். மதராஸ்: ஓலட்சியப் பண்ணை, 1957. 119ப.
- அப்தஸ்ஸமது, அ.ஸ.  
சுலேமான் - பல்சீஸ். சென்னை: முஸ்லிம் பப்ளிஷர்ஸ், 1959. 120ப.
- அப்தஸ்ஸமது, அ.ஸ. (தொகுப்பாசிரியர்)  
முற்றத்து மல்லிகை: முத்தி புலவர் ஜம்பத்தெயூரின் கவிதைகள் கொண்ட தொகுப்பு  
தூல். அக்கரைப்பற்று: பிறைப்பண்ணை வெளியீடு, 1964. 142ப.
- அப்துபைதா. தமிழாச்சியோர்  
இஸ்லாமிய அரசியற் புரட்சி. (மூலம்: அபுல் கலா மௌனாதி). கொழும்பு:  
இலங்கை ஜமா அத்தே இஸ்லாம், 1968. 7, 37ப.
- அப்துபைதா சுகு ரப்பாஉறிம்.  
இஸ்லாமிய வாழ்க்கை நெறி: ஈமான். மாவட்டலே: இஸ்லாமிய பயிற்சி மன்றம்,  
1963. 33ப.

- அப்துபைதா சக ஓபர் உறியம்.  
இஸ்லாமிய வாழ்ச்சை நெறி (2): தொழுகையும் நோன்பும். மாவனல்லை:  
இஸ்லாமிய பயிற்சி மன்றம், 1964. 2, 60ப.
- அபுபக்கர், எம்.சே.எம். தமிழாட்சியோன்.  
இஸ்லாம் கோட்பாடும் வாழ்ச்சை நெறியும். மூலம்: டாக்டர் சசித் ரம்ழான்.  
தொழும்பு: இஸ்லாமிய நிலையம், 1964. 28ப.
- அபுபக்கர், ஏ.எம். தொழும்பாசிரியர்  
அறிவு த்துறையில் முஸ்லிம்கள். தொழும்பு: பொய்கை வெளியீடு, 1966. 127ப.
- அபுபக்கர், ஏ-எம்.  
மதச்சலசம். தொழும்பு: ஏ.எம்.அபுபக்கர். 1969. 59ப.
- அபுபக்கர், சாசிபு, மு.  
சிதடமதவாய் ஆப்பு. சென்னை பட்டணம்: தத்துவ விளக்க அச்சககூடம்,  
1899. 30ப.
- அலிய மரிக்கார், அ.லெ.ம.மே  
மசிபதி ஆளந்தக் குழி. 28ப.
- அலிய மரைக்கார், அபுபக்கர் வெஹை மரைக்கார் மேஸ்திரியார்.  
உறக் குத்த ஆலாபின் பேரில் முஹூ ஜாத்தா. தொழும்பு: முஸ்லிம் நேசன்,  
உறி 1313: 1896. 16ப.
- அஉறமத் லெப்பை ஆலிம், எம்.எஸ்.ஏ.  
பாஸி நாயக மதச்சலம். தொழும்பு: எம்.எஸ்.ஏ.அகமத் லெப்பை ஆலிம்,  
1915. 260ப.
- அஸிம், ஏ.எம்.ஏ.  
அறப்புத் தமிழ் எங்கள் அன்புத் தமிழ். தொழும்பு: ஏ.எம்.ஏ.அஸிம், (திகதி இஷ்லை)  
38ப.
- அஸிம், ஏ.எம்.ஏ.  
ஆபிரிக்க அறுபவங்கள். தொழும்பு: திரிபெம் பப்ளிகேர்ஸ், 1968. 230ப.
- அஸிம், ஏ.எம்.ஏ.  
இலங்கையில் இஸ்லாம். யாழ்ப்பாணம்: கலைவாணி புத்தக நிலையம், 1963.  
10, 224ப.
- அஸிம், ஏ.எம்.ஏ.  
சிழக்காபிரிக்கக் காட்சிகள். தொழும்பு: புாரி நிலையம், 1967. 203ப.
- அஸிம், ஏ.எம்.ஏ.  
தமிழ் யாத்திரை. யாழ்ப்பாணம்: கலைவாணி புத்தக நிலையம், 1968. 198ப.
- அஸிம், ஏ.எம்.ஏ.  
மிஸ்கின் வசியம். யாழ்ப்பாணம்: கலைவாணி புத்தக நிலையம், 1967. 190ப.
- ஆமிது, அ.லெ.  
புலிச பகடய்ப்பார். தொழும்பு: முஸ்லிம் நேசன் பிரஸ், 1883. 16ப.
- ஆலிம், ஸாஉறிபு. எல்.என்.எல்.  
வஉறாபியாக்களின் முஹம்மதிர மஹுப்பு. புத்தகம்: எல்.எஸ்.ஏ.எல். ஆலிம்  
ஸாஉறிபு, (திகதி இஷ்லை). 92ப.
- ஓக்பால், ஏ.  
மதமலர்ச்சித் தந்தை. நாயலுப்பிட்டி: விண்மதி வெளியீடு, 1971. XVI, 68ப.
- ஓக்பால், ஏ.  
முஸ்லிம் சலைச்சடர் பணிகள். அச்சரைப்பற்று: பிறைப் பண்ணை, 1965. 89ப.
- ஓக்பால், ஏ.  
மௌலானா ருபியின் சிந்தனைகள். தொழும்பு: ஸபிஹு பதிப்பகம், 1969. 60ப.
- ஓக்பால், மு. முஉறம்மது.  
மறை நிழலில் மனிதன்: மக்டூர்: ஓக்பாரி நாலகம், 1973. 22ப.
- ஓராசரத்தினம், வ.இ.  
புவரசம்மு. மூலம்: அல்லாமா ஓக்பால். மூலம்: தங்கம் வெளியீடு, 1977.  
53ப.

இஸ்மாயில் ஆலிம், எஸ்.எஸ்.எம்.

தொழுகை சலவாத்தி. நித்தாவுர்: என்.இஸ்மாயில், 1966. 28ப.

இஸ்மாயில், எ.எச்.என்.எம்.

கணவன் மனைவி, சொரூம்பு: தம்பீக் அச்சகம், 1968. 240ப.

இஸ்மாயில், எம்.எம்.

இஸ்லாத்திக் மார்ச்சு விதி ஆராப்ச்சி. சம்மாந்திறை: எம்.எம்.இஸ்மாயில், 1968. 6, 18ப.

இஸ்மாயில், எம். பாஸி.

வள்ளல் நபியின் பாழ்ச்சை முறை. சொரூம்பு: உறவைன் பதிப்பகம், 1964. 20ப.

இஸ்மாயில், ஏ.ஜே.எம்.

உம்மத்தந்தபி. கஉறவத்த: ஏ.ஜே.எம் இஸ்மாயில், 1978. 34ப.

உதுமான் வெப்பை.

நாஸுத்த மாலை. சொரூம்பு: தூர்தின் பிரதர்ஸ், 1955. 76ப.

உமர், முஉறம்மது.

நாற்பயனன்தூல்: நபிமொழி நாற்பதம் கருத்தும் விரிவும். மஉறரகமை: சூரிய்யா மத்ரஸா, 1957. 14, 102ப.

உமர், முஉறம்மது.

மறையும் றறையும் மறவத்தக்குத் தேவை. மஉறரகமை: சூரிய்யா தூற் பிரசுரக் கழகம், 1954. 31ப.

உவைஸ், ம.மு.

இஸ்லாமிய அடிப்படையில் தோன்றிய தமிழ்க் காப்பியங்கள். பாணந்திறை: எம்.எம். உவைஸ், 1973. 52ப.

உவைஸ், ம.மு.

இஸ்லாமியத் தென்றல். சொரூம்பு: அரசு வெளியீடு, 1964. 298ப.

உவைஸ், ம.மு.

சூனங்குடியார். சென்னை: யுனிவர்ஸல் பப்ளிஷர்ஸ், 1965. 85ப.

உவைஸ், ம.மு. பதிப்பாசிரியர்.

குதுபு நாயகம். 3ம் பதிப்பு. எறுதியார் அப்துல் சாதர் நயிடுலெவ்வை. சொரூம்பு: ஸ்பீடு பதிப்பகம், 1936. 195ப.

உவைஸ், ம.மு.

சூனசீ செல்வர் சூனங்குடியார். சென்னை: யுனிவர்ஸல் பப்ளிஷர்ஸ், 1965. 85ப.

உவைஸ், ம.மு.

திருக்குர்ஆனும் முஸ்லிம் மச்சின் தமிழ்ப் பேச்சு வழக்கும் இலக்கிய வழக்கும். பாணந்திறை: எம்.எம்.உவைஸ், 1973. 41ப.

உவைஸ், ம.மு.

நம்பிக்கை. சொரூம்பு: ஸ்பீடு பதிப்பகம், 1962. 152ப.

உவைஸ், ம.மு.

நீதியும் நியாயமும். சென்னை: எம்.ஏ. உதாஉறால் உறம்து அன் சன்ஸ், 1970.

உவைஸ், ம.மு. பதிப்பாசிரியர்.

புதுக்குடிக்கோடம். எறுதியார் முஉறம்மதுப் புலவர். 2ம் பதிப்பு. சொரூம்பு: ஸ்பீடு பதிப்பகம், 1962. 150ப.

உவைஸ், ம.மு. பதிப்பாசிரியர்.

புலவராரற்றுப்படை. மூலம்: சூலாம் சாரிர் நாவலர். பாணந்திறை: இஸ்லாமிய இலக்கிய மன்றம், 1968. 39ப.

உவைஸ், ம.மு. பதிப்பாசிரியர்.

பெருமாடர் பெருமாடர். உறவமூல்லை: முஸ்லிம் இலக்கிய நிதி, 1967. 42ப.

உவைஸ், ம.ரூ.

வாய்மையின் வெற்றி. மொழி: அல்பியன் பதிப்பகம், (திசை இல்லை). 113ப.

எனார் முஸ்லிம் வாலிபர் டெய்சிம்.

திருக்குர்ஆன் சட்டுரைகள். எனார்: முஸ்லிம் வாலிபர் டெய்சிம், 1961. 94ப.

கமால்தீன், எஸ்.எம். தமிழாட்சியோன்.

இசுபால் சாட்டிஷ் வறி. அரபி மூலம்: முஹம்மது அலி. சொரூம்பு:  
சாஉறிராக் கல்எரி இசுபால் சாட்டிஷ், 1954. 6, 16ப.

கல்வி வெளியீட்டுத் திணைக்களம்.

தமிழ் இலக்கியத் தொகுப்பு. "ஔ" பாடத்திட்டம். க.பொ.த. சாதாரணத்  
தேர்வு. சொரூம்பு: அரசாங்க அச்சகம், 1972. 265ப.

கல்வி வெளியீட்டுத் திணைக்களம்.

தமிழ் இலக்கியம் "ஐ" பாடத்திட்டத்திற்குரியது. க.பொ.த.பத்திர (சாதாரண)  
வகுப்பு. சொரூம்பு: அரசாங்க அச்சகம், 1967. 205ப.

கனி, ஏ.எம்.

மக்களின் கவர்த்தம் மாதாமின் பாதத்தடியில். உடந்தலவின்னை: பாஉறியா  
பப்ளிகேர்ஸ், 1967. 64ப.

கனி, ஏ.எம்.

மரணம் கடமையும். சட்டுகாஸ்தோட்டை: பாஉறியா பப்ளிகேர்ஸ், 1976.  
52ப.

கஷ்புல் கராமா.

கஷ்புல் கராமா: உறரைத் செய்யிது உஉறிர புத்தீன் வலியுல்லாஉற அவர்  
களின் ஜீவிய காரணச் சரித்திரம். என்டி: எம்.ஆரிபு முஹயதீன். 1964.  
12, 22ப.

காசீம், எப்.பி.எம். முஹம்மது.

இஸ்லாமிய தத்துவார்த்தம். மன்ஓர்: அன்சாரி ஓல் நிஹயம், 1956, 33ப.

காசீம், முஹம்மது. பதிப்பாளியர்.

சுன்னத்ஜமா. அத் உமமர்க்கின் மார்ச்சுத் தீர்ப்பு. மன்ஓர்: அன்சாரி ஓல்  
நிஹயம், 1976. 33ப.

காதிர் முஹதீன் லெப்பை சாதிரி சே.பி.

தலை பாத்திஉறா. சொரூம்பு: பி.முஹதீன் பிச்சைசாயிபு, 1930. 68ப.

காதிரி லாசிப், எச்.எம். எப்.பி.எம்.

மெய்நஞ்சாத் திருப்பாடல் திரட்டு பஞ்சரத்தினமாலை. 3ம் பாசம். இணுகில்:  
எஸ்.எல்.எம். மொஉறிதீன், 1926. 100ப.

காதிறு பாஉகா, சாசிபு.

தத்துவ பரண்டன திக்கார தண்டனம். 1899. 36ப.

காதிறு பாஉகா சாசிபு, ஆ.

அறக் சட்டை மல்லி சாசிபுக்கறறுத்தல். சென்னப்பட்டனம்: காதிறு பாஉகா  
சாசிபு, 1899. 8ப.

காஸிம், பி.டி.எம்.

இலங்கை சோனகர்க்கின் சரித்திரம். சொரூம்பு: பி.டி.எம். காஸிம்,  
1948. 100ப.

காஸிம் ஏ.எம்.ஏ.

உளது லம் இஸ்லாமும். சொரூம்பு: ஜமாதி இஸ்லாமி பப்ளிகேர்ஸ் உறவுல்,  
1958. 68ப.

குவைலீத், யூ.எல்.எம்.

தத்துவச் சாறு. உக்ரூனை: யூ.எல்.எம். குவைலீத், 1967. 121ப.

சதக்குத்தம்பி, ச.த.ரூ.

மூல்கா சதத்திரா சிம் அல்லது மரணம் ஒட்ட மணி ஒலி. மாத்தனை:  
எஸ்.டி.எம். சாஉறியு, 1970. 59ப.

சதகஸல்லாஉற, எச்.

அறிவுச் சுரங்கம். 3ம் பதிப்பு. சொரூம்பு: ரஉற்மானியா புத்தகசாலை,  
1962. 86ப.

- சரிபுத்தீன், ஆ.மு.  
நபிமொழி நாற்பது. தொழில்: அரசு வெளியீடு, 1968. 76ப.
- சாலிஉந், எம்.எஸ்.எம்.  
அண்ணல் சுவைகள். தொழில்: அரசு வெளியீடு, 1964. 116ப.
- சித்திலெய்வை மறரக்கார், சாசிம் மறரக்கார்.  
அஸ்ருருல் ஆலம். தொழில்: ஸ்டார் பிரஸ், 1897. 200ப.
- சித்திலெய்வை, முஹம்மது சாசிம்.  
அஸ்பே சரித்திரம். தொழில்: முஸ்லிம் நேசன் பிரஸ், 1885.
- சித்திலெய்வை, மு.எம்.ஸி.  
சிரேக்க இருக்கியர் புத்த சரித்திரம். யாழ்ப்பாணம்: டயமண்ட் பிரஸ், 1898.
- சித்திலெய்வை, எம்.சீ.  
தமிழ் முதலாம் புத்தம். 1892. 28ப.
- சித்தீக், ஏ.ஏ.எம்.  
இஸ்லாத்தில் வாரும் வழி. தொழில்: மஜ்லிஸே இஸ்லாமி, 1966. 52ப.
- சின்னத்தம்பி, வித்துவான்  
சீருக் கீதம். 1957.
- சின்னலெய்வை மறரக்கார், உறஜ்ஜி மறரக்கார்.  
செய்குமாலை. தொழில்: உறாஷ்ட் பிரிண்டர்ஸ், (திசுதி இல்லை). 5ப.
- சுகீரி, எம்.ஏ.எம். தமிழாட்சியோட.  
நிறை தர் இந்நேல். தொழில்: இலங்கை முஸ்லிம் எழுத்தாளர் சங்கம், 1966. 57ப.
- சுகீரி, எம்.ஏ.எம். தமிழாட்சியோட.  
கர்லத்தின் அறைகவலம் முஸ்லிம்கள் பணியும். மூலம்: செய்யித் அபுல் உறஸன் அல் நதீ. பேருவனை: துஸ்ரதல் இஸ்லாம், 1969. 30ப.
- சுல்தான் முஹிதீன் எம்.ஸி. சுகு சுலைமான் லெய்வை எம்.டி.  
பாருணி அல்காரம்... தொழில்: இந்தியா: எம்.டி.எஸ். லெய்வை, மத்ரஸதல் செயாரு. 1993. 10ப.
- சுலைமான் லெய்வை, மு.  
குத்பு நாயகம் நிரியாஸமர்மியம். யாழ்ப்பாணம்: விவேகானந்த அச்சியந்திர சாலை, 1900. 36ப.
- சுஹர்ப், ஏ.எல்.எம். சுகு மன்சூர், எஸ்.எம்.  
ஜமா அதே இஸ்லாமி. ஓர் அறிமுகம், தொழில்: இலங்கை ஜமா அதே இஸ்லாமி, 1976. VI, 82ப.
- செய்கு முஹம்மது, கௌதுபாயா.  
அலங்காரக் கீர்த்தனம். பாணந்தறை: இஸ்லாமிய இலக்கிய மன்றம், 1969. 29ப.
- செய்யது அகமது, எம்.கே.  
முஸ்லிம் தமிழ்ப் பாரம்பரியம். தொழில்: அரசு வெளியீடு, 1968. 94ப.
- செய்யது அகமது, ஏ.எம்.  
கடவுளும் உலகமும். தொழில்: மெஸெஜ் பிரஸ், 1932. 68ப.
- செய்யது இப்ராஹிம் மௌலாது, டி.எம்.  
ஆலிகு அப்தாரமாலே. மட்டக்களப்பு: டி.எம்.செய்யது இப்ராஹிம் மௌலாது, 1949. 50ப.
- செய்யது முஹம்மது மௌலாது, எம்.எஸ்.எம்.  
மஹிசுக்கு மாலை. மட்டக்களப்பு: வி.வலதாம்பிள்னை, 1923. 54ப.
- செய்யது உறஸன் மௌலாது, எஸ்.ஏ.  
இஸ்லாமிய தமிழ் இலக்கியச் சொற்பொருள்கள். தொழில்: அரசு வெளியீடு, 1968. 259ப.



சேனத்தம்பி, சா.

சாரணபாலே. மருதா (சம்பலப் புலவர் திருத்தியது. சென்னை: மகேன்மணிய விலாச அச்சககூடம். உற். 1295:1878. 184ப.

சேனத்தம்பி, சா

சீரு நாடகமென்ற சாரணபாலே. சென்னை: மகேன்மணிய அச்சககூடம், 1878. 184ப.

ஜம்பர், எச்.எம்.

அருட்சொடை. சண்டி: ரஹ்மத் பதிப்பகம், 1965. 104ப.

ஜும்த், எச்.எச்.எஸ்.

தயிலீஹ்ரூல் இஸ்லாம். சண்டி: எச்.எச்.எஸ். ஜும்த், 1957. 61ப.

ஜெயபாணி, ஏ.எம்.எ.ஸி.

ரம்ளானின் ரஹ்மத்: கொழும்பு: அருள்ஜோதி பப்ளிஷர்ஸ், 1969. 26ப.

தாலுத், முஹம்மது

பாழ்வுப் பூங்காவில் ஆணும் பெண்ணும். கொழும்பு: தவ்லீக் ஸ்டோர்ஸ், 1963. 9, 200ப.

தாலுத், யு.எல். தமிழாட்சியோன்.

மறவிலாதொழுந்த முஹிதி மாநபி. ஒப்பில மூலம்: எம்.மதனி இஸ்மாயில். கொழும்பு: ஸ்ரீ பதிப்பகம். 1964. 45ப.

தாலுத், யு.எல். தொலுப்பாசிரியர்.

முஸ்லிம் சதை மலர். கொழும்பு: ஸ்ரீ பதிப்பகம், 1964. 154ப.

தாலுத், யு.எம். தொலுப்பாசிரியர்

சத்திய வாக்கு (உத்தராமூலம்). உருது மூலம்: செய்யித் அபுல் அஃலா மலீனா தி. கொழும்பு: ஜமா அதே இஸ்லாமிய ஆதரவாளர் இயக்கம், 1957. 58, 50ப.

நஸீம், வை.எல்.எம்.

புர்தாஷரீப்: அறபி-தமிழ் பாடல். பலாச்சொடை: வை.எல்.எம்.நஸீம், 1973. 64ப.

நியார்தீன், சாபீது, எம்.ஜே.எம். முஹம்மது.

நீதிநோதக் சதை. கொழும்பு: ஸ்டார் பிரஸ், 1893.

நிழாம், ஏ.ஜே.எம்.

உங்கள் சிந்தனைக்கு. கொழும்பு: ஏ.ஜே.எம். நிழாம், (திசுதி இல்லை), 23ப.

முஹம்மர்ன், ஏ.எல்.எம்.

கொழும்பு பெரிய பள்ளிவாசல் சரித்திரம். கொழும்பு: டபிள்யூ.எம்.ஏ. வாஉறிட், 1959. 34ப.

நா உறூல்உறக், ஏ.ஆர்.எம். (முஹூல்உறக்)

உங்கள் பிரச்சனை. கொழும்பு: அல்ஜிஹாத் புகு ஸ்டால், 1960. 43ப.

பச்சீர் முகம்மது, சுலைமான் மரைக்கார்.

சிங்காரக் கும்பி. (உறாஜி செய்து சுலைமானுல் காதிரி ஆரிபு பில்லா: பேரில்) சாலை: 9ப.

பதறத்தீன் புலவர்.

முசுலித்தீன் புராணம்: உறஜூக்ஸ்ப் போன படலம். கொழும்பு: கொழும்பு செட்டியார் தெரு. உறச்சீன் பிரசாரக் குழு. 1977. 66ப.

பாஸி, ஆலிம், ஏ.எம். தொலுப்பாசிரியர்.

பெருமாளுரின் பிராந்திய சிந்தனை. கொழும்பு: எம்.எம்.உஹூல். உறமீது அன் சன்ஸ், (திசுதி இல்லை). VI, 154ப.

பீர் பாவா, சே.

ஏதாந்த தீபம். சண்டி: ஏதாந்த புத்தக நிலையம், 1955. 96ப.

மதார் புலவர், யு.பி.பி.

முஹம்மது உறஸீபா மாலை. கொழும்பு: டபிள்யூ.பி.ஏ.புலவர். 1908. 224ப.

மருதமுனை உலமா சபை.

பத்து வீரர்கள் வரலாறு. மருதமுனை: உலமா சபை, 1967. 4, 62ப.

மன்சூர், எம்.எஸ்.எம்.

அல்லதீபியா. தொழில்: எம்.எஸ்.எம். மன்சூர், 1961. 61ப.

மன்சூர் மௌலவி, எம்.ஜே.எம்.

நல் உபதேசம். தொழில்: மௌலவி.எம்.ஜே.எம். மன்சூர், 1956. 64ப.

மஉற்று பு, அ.வா.

நபஸியா வழி வகுத்த நல்லர்கள். மன்வானை: அ.வா.மஉற்று பு, 1972. 244ப.

மீரா வெல்லை, ஆலிம் இ.

ஞானரை வெள்ளர். பதிப்பாசிரியர்: ஆ.மு.உதாரிபுத்தீன். மருதமுனை: மருத முனை ஆசிரிய சங்கம், 1948. 15ப.

மீரான் அஉறம்மது.

மஉற்பு மனோம்ணிக் கீதம். அட்டானைச்சேனை: உறப்புல்லாஉற சபை, 1956. 72ப.

மீராஸாஉறிபு, முஉறம்மது வர்ப்

முத்திக்கடர். மன்சூர்: மீரா ஸாஉறிபு முஉறம்மதுஸர்பி, 1958. 56ப.

மீரான் சாசிபு, முகம்மது.

கைகு முக்தபா வெர்லி பேரில் முஜுரத்த. 40ப.

மீரான் முஉறயித்தீன், ந.

சன்மாரீக்க இலகு போத விஸிடை. யாழ்ப்பாணம்: இலங்காபிமாணி அச்சியந் திர்சாலை, 1922. 152ப.

முகம்மது ஊண்னு, ஏ.

ஆஉரா காணக் ஊணி. தொழில்: 1893. 18ப.

முகம்மது காசீம், எம்.பி.எம். தொழில்: பதிப்பாசிரியர்.

இஸ்லாமிய தத்துவார்த்தம். இடக்கல் தீவு: அன்சாரி ஸ்ரீ ல் நிலையம், 1956. 33ப.

முகம்மது வெல்லை (கசாவுத்தை ஆலிம்)

பதஉறால் மிசீர்-பஉறஸா: வசன. காலியம் (அற்புத் தமிழ் பிரதிக்கணங்கியது) சென்னை: இட்டா பார்த்தசாரதி நாயுடு, 1324:1906. 395ப.

முசியித்தீன் வெல்லை, முஉறம்மது.

சாதுலி நாயகம். இரண்டாம் பதிப்பு. யாழ்ப்பாணம்: ம.மு.செசுபுல் சாதிரி, 1964. 168ப.

முகையதீன், அன்பு.

நபி வாழ்வில் நடந்த சந்தைகள். கட்டுரை: ஸாஉறியு வெளியீடு, 1976. 81ப.

முசீர், எச்.எ.

இஸ்லாம் விளக்கம். தொழில்: இஸ்லாமிய இலக்கிய மன்றம், 1955. 54ப.

முஉறம்மது நியாரீன் சாயிபு, எம்.ஜே.எம்.

நீதி வினோதக் கதைகள். தொழில்: எம்.ஜே.எம்.முஉறம்மது நியாரீன் சாயிபு, 1893. 38ப.

முஉறம்மது வெல்லை (கசாவுத்தை ஆலிம்)

தீன் மாலை. அச்சுரை: எம்.ஜே.எம்.ஸயீத். வெள்ளதீ, 1971. 3, 14ப.

முஉறதீன், எச்.எம்.பி.

தமிழம் - முஸ்லிம்களும். தொழில்: ஸ்டார்.பிரசுரம்; 1964. 44ப.

முஉறதீன், எம்.எம்.

சன்மாரீக்க கீர்த்தனை. தொழில்: இலங்கை அஉறமதியர் சங்கம், 1937. 36ப.

- முறியீட்டின் வை. ஏ.  
நீதிரத்தின சிந்தனலங்காரம். கொழும்பு: என். சுந்தரம்பிள்ளை, 1928. 50ப.
- முறியீட்டின் சுப்புடையார் சி.இ.ம.  
நபியுல்லா பேரில் கீர்த்தனை. 20ப.
- முறியீட்டின் சாஉறியு, அஉந் தெய்வகு. அருமதீபு.  
தலாயிவல் அயிம்மா பி இது பாத்தி அப் ஆலி அகாபிரில் உம்மா. கொழும்பு:  
உறிஜாஸியா பிரஸ், 1910. 65ப.
- முறியீட்டின், சேகு (சூபாபா)  
அல்லாஉறவின் முழுச்சம். கொழும்பு: இலங்கை சூபி விளக்கக் குழு, 1968.  
xi, 604ப.
- முஸ்ஸம்மில், எஸ்.எம்.ஏ.எம்  
மலிவிதர் ரஸூலெ (ஸல்) ஏறுதலதன் நற்பயன்கள். பல்மதல: பத்றியா முஸ்ஸிம்  
சங்கம், 1976. 10ப.
- யுக்ய ஆலிம் ஸாயிபு, ஏ.எம்.  
நஜத். கொழும்பு: ஏ.எம். யுக்ய ஆலிம் ஸாயிபு, 1928. 50ப.
- யுக்ய, ஜ.எல்.எல்.எம்.  
மிஸ்பாஉறால் இஸ்லாம். 7ம் பதிப்பு. கொழும்பு: ஜ.எல்.எல்.எம்.யுக்ய,  
1907. 24ப.
- ரஉந்மாநி, எம்.ஏ.  
இஸ்லாமிய வரலாற்றுக் கதைகள். கொழும்பு: அரசு வெளியீடு, 112ப.
- ருஉறால் உறக், ஏ.ஆர்.எம்.  
இஸ்லாம் தந்த மனித உரிமைகள். பதுனை: ஸாயியா பதிப்பகம், 1963.  
111ப.
- ருஉறால் உறக், ஏ.ஆர்.எம். தமிழாட்சியேர்த்.  
சீரிய திட்டம். மூலம்: மௌலானா மொதாதி. இதுவே இஸ்லாம். மூலம்: மறியம்  
ஜபீலா. மாவணல்லை: இஸ்லாமிய பதிற்சி மன்றம், 1962. 59ப.
- ருஉறால் உறக், ஏ.ஆர்.எம். தமிழாட்சியேர்த்.  
மறை நிழலில் மனிதன். கொழும்பு: ஜமா அத்தே இஸ்லாமிய ஆதரவாளர் இயக்  
கம், 1957. 7, 31ப.
- லெப்பைத்தம்பி, ஆலிம்.எம்.பி.  
அஉற்காம்பமாலை. வாகழைச்சேனை: மிருவோடை, 1967. 146ப.
- லெப்பைத்தம்பி, ஆலிம், எம்.பி.  
இஸ்லாம் விளக்க அஉற்காம்ப மாலை. மட்டக்களப்பு: இளம்பிறை அச்சகம்,  
1967. 146ப.
- ரித்தியானந்தன், சு (பிறையன்பன்).  
சுலையும் பண்பும். 2ம் பதிப்பு. யாழ்ப்பாணம்: சுலைவாணி அச்சகம், 1962.  
190ப.
- ஸகரியா, ஏ.ஆர்.எம்.  
அல்உறஜ். மதுரை: சூரல் உறக் பிரஸ், 1958. 8, 200ப.
- ஸமீம், டூசம்மது.  
இஸ்லாமிய கலாச்சாரம். கொழும்பு: ஸ்ரீபதி பதிப்பகம், 1962. 102ப.
- ஸலாஉறாத்தீன், எச்.  
அல்-அகஸாயும் அல்பதஉறாயும். கண்டி: சிபா பதிப்பகம், 1969. 23ப.
- ஸலாஉறாத்தீன், எச்.  
நாஸிசுண்ட மக்கா. 2ம் பதிப்பு. கல்உறிர்னை. சிபா பதிப்பகம், 1965.  
50ப.
- ஸலாஉறாத்தீன், எச்.  
மகனே சேள். கல்உறிர்னை: சிபா பதிப்பகம், 1958. 95ப.

ஸலீம், ஏ.ஆர்.எம். கொடிப்பாசிரியர்.

புத்தக முஸ்லீம் புலவர்கள். தொகுப்பு: பிறைப்பண்ணை, 1963. 74ப.

ஸாலிஉற், எம்.எம். (புரட்சித் தமால்).

புரட்சித் தமால் சிதைகள். சண்டி: இன்பால் பதிப்பகம், 1962. 149ப.

ஸபைர், எம்.ஸி.எம்.

சண்ண மச்சி. சென்னை: திரியெம் பிரிண்டர்ஸ், 1969. 110ப.

ஸெயின், முஹம்மது.

திரும்பையில் சிறு சதைகள். தொகுப்பு: ஸெயின்ஸ்தான் டிரேடிங் கம்பனி, 1977. 88ப.

ஸெயின், முஹம்மது. தமிழாட்சியோன்.

முஸ்லீம் இந்தியா. மூலம்: முஹம்மது து.மான். தொகுப்பு: முஹம்மது ஸெயின், 1977. 448ப.

உசுரிபுத்தீன், ஆ.பி.

நபிமொழி நாற்பது. தொகுப்பு: டி.ஆர். வெளியீடு, 1968. 76ப.

ஊரிபு, மீ.மு.மீ. முஹம்மது.

கௌது நாயகர் சாரணப் புராணம். மன்ஹர்: மன்ஹர் ஆச்சகம், (திகதி இல்லை). 190ப.

உசுஉறாபுத்தீன் சாசிபு.

பீர்சா அம்மான் உறதீது. சென்னை: கண்ணமுத்து மகனா முகம்மதுப் புலவர், உறி 1308:1890. 34ப.

உறாஉறூல் உறதீது, டி.பி.

கீத போதல ரட்சிதம். தொகுப்பு: சர்வதேச இஸ்லாமிய மன்றம், 1972. 59ப.

உசுக் முஹதீன், சே.எஸ்.

ஜமால் அலுஉறூர் விசித்திர விதேது அலங்கார சிந்த. தொகுப்பு: டி.ஈ. விசித்திரமஞ்சரிய, 1911. 92ப.

உறபீப் முஹம்மது உசுக்

ஞானதீப சங்கீர்தம். தொகுப்பு: முஸ்லீம் நேசன் பிரஸ், 1893. 34ப.

உறமித் மரிக்கார், எஸ்.எம்.ஏ.

தோத்திரப் பிரபு ச்சம். தொகுப்பு: பி.எம். சுப்பையா, 1910. 28ப.

உறலீம்தீன், எம்.எச்.எம்.

தியாசசி சுடர். உலுஹின்: மன்ஹர் பதிப்பகம், 1969. 60ப.

உறஸிபா, எஸ்.எம்.

உலசம் புகழும் உத்தமத் னாதர். உலுஹின்: தபிழ் மன்றம், 1976. 51ப.

உறஸிப் நத்வி, வை.எம்.எம்.

மகரத்தல் - அதுப். தொகுப்பு: உறமீதியா பிரஸ், 1927. 116ப.

உறஸிப் நத்வி, வை.எம்.

ஸியா = உஸ் ஸஉறாபியாத். தொகுப்பு: வை.எம்.உறஸிப் நத்வி, 1946, 220ப.

உறஸன், எஸ்.எம்.ஏ.

அருள்வாட்சி. சண்டி: இலங்கை இஸ்லாமிய எழுத்தாளர் இயக்கம், 1973.

உறஸன், ஏ.ஸி.எம்.

கதீர்காமம் பள்ளி வாசலம் புனிதத் தலமும். தொகுப்பு: எஸ்.எம்.தாவுஸ். (திகதி இல்லை). 32ப.